ENDROIT - *PLACE* Laval, Complexe Sportif Guimo | VILLE - *TOWN* LAVAL | DATE 29 nov 17 | DIVISION DIVISION - D | CLASSE - *CLASS* | N° PARTIE - GAME N° 229 | LIGUE *LEAGUE* LHG LIGUE HOCKEY GUIMOND

JOUEURS SUSPENDUS - *SUSPENDED PLAYERS*

N°	NOM DU JOUEUR - *PLAYER'S NAME*	NBR. PARTIES NO. GAMES

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: Les Voyageurs

POINTAGE - SCORE BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR.	NO. VIS	NOMS - *NAMES*	C.A. *PE*
					31	Philippe Couvas * G	
9	81		02:00	1		G	
3	16		14:40	1	3	Alexandre Caron	
8			06:15	2	8	Carlos Beauregard	
3			10:00	2	16	Steve Mercier	
3	16		01:00	3	9	Patrick Salvas	X
3			03:45	3	81	Jean-Sébastien Lefebvre	X
81	8		04:05	3	87	yan cloutier	X
3	16		08:00	3			
16	9		08:45	3			
3	16		11:00	3			
81	87		12:40	3			

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: Old Kings

NO. LOC	NOMS - *NAMES*	C.A. *PE*	POINTAGE - SCORE BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR.
17	Mathieu Saulnier * G						
	G		11			01:00	1
16	Paulo Cordeiro		20	16		04:00	1
18	Sebastien Drainville		18			05:10	1
20	Jean-François Bigras		11	33		06:10	1
33	Patrick Bigrad		11	17		11:40	2
9	eric binda	X	16			12:45	2
11	Daniel Morin	X	9	33		05:00	3
			11			13:10	3
			18	20		14:50	3

JOUEURS SUSPENDUS - *SUSPENDED PLAYERS*

N°	NOM DU JOUEUR - *PLAYER'S NAME*	NBR. PARTIES NO. GAMES

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.

PUNITIONS - *PENALTIES*

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.
18	MIN	10:00	2

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.

ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH
ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH
ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH
PRÉP. SÉC. / SAFETY ATTENDANT
PRÉP. BÂTONS / STICKS ATTENDANT

LANCERS-*SHOTS*	GRAND TOTAL L/S	TOTAL MINUTES	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE LANCERS *SHOTS*	1re PÉRIODE BUTS *GOALS*	N° DU GARDIEN DE BUT *GOALE'S NO.*		1re PÉRIODE LANCERS *SHOTS*	1re PÉRIODE BUTS *GOALS*	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	TOTAL L/S	TOTAL B/G	TOTAL MINUTES	GRAND TOTAL L/S	LANCERS-*SHOTS*
		60	0	9				3		2		4	31	17		2		2		7			0	11	60		
			0	0																			0	0			

POINTS FRANC-JEU

POINTAGE FINAL *SCORE*

VIS 11

NOM (LETTRES MOULÉES) NAME *(PRINTED)*

OFFICIELS *OFFICIALS*

JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*		MARQUEUR *SCORER*	
JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*		JUGE DE LIGNES *LINESMAN*	
ANNONCEUR *ANNOUNCER*		JUGE DE LIGNES *LINESMAN*	
CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER*		ARBITRE *REFEREE*	
ARBITRE REFEREE		SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE*	X

POINTAGE FINAL *SCORE*

LOC 9

PARTIE / *GAME*

DÉBUT / *START*	FIN / *END*
21:10:00	

SPECTATEURS *SPECTATORS*

POINTS FRANC-JEU